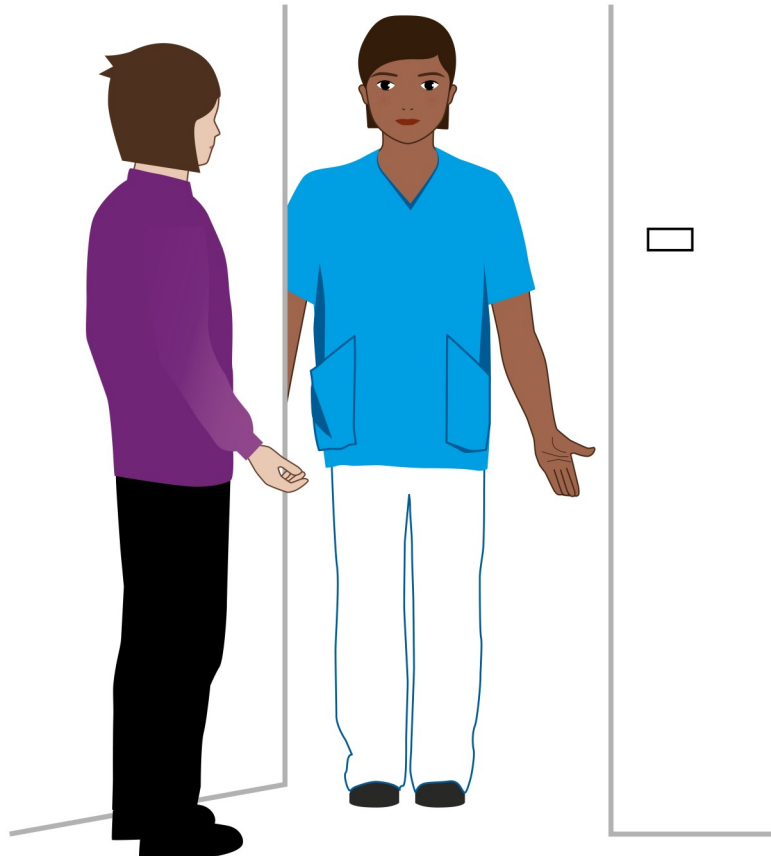


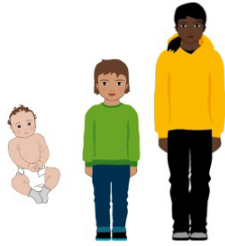
Mafê lênêrînê

Rätt till vård



Agahdarî ji bo penaber û kesên bê destûr li Swêdê
dimînin.

Information för asylsökande och personer som är i
Sverige utan tillstånd.



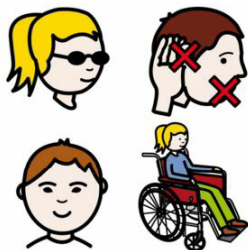
Mafê zarokên li jêr 18 salan heye ku lênêrîna tenduristî û ya diranan werbigrîn wekî hemû zarokên din ku li swêdê dijîn.

Barn under 18 år har rätt till hälso- och sjukvård och tandvård på samma sätt som alla andra barn som bor i Sverige.



Salmezînan mafê xwe yê lênêrîna demildestî heye angî lênêrîna ku hekîm, hekîmê diranan an jî berpirsên din yê lênêrînê biryar dane ku lênêrîn neyê derenghîştin. Weke mînak lênêrîna ku pêşî li giranbûna nexweşîyan digre an jî lênêrîna divê bê temamkirin.

Vuxna har rätt till akut vård och vård som läkaren, tandläkaren eller annan ansvarig vårdpersonal bedömer inte kan vänta. Det är till exempel vård som kan förhindra mer allvarliga sjukdomar eller vård som behöver följas upp.



Lênêrîna ku neyê bi derengxistin her wiha dibe ku pêwîstiya wê bi navgînên alîkar hebe ji bo ku tu bikanî jiyana xwe ya rojane bidomînî. Ew alîkarî weke mînak dibe ku kursîçerxek be an jî alîkariya ji bo ragihandinê be.

Vård som inte kan vänta kan också vara behov av hjälpmedel om du har svårt att klara av vardagliga saker. Det kan till exempel vara en rullstol eller hjälp att kommunicera.



Mafê te yê şêwirdariya di derbarî navgîna pêşîlêgirtina avisîyê heye û ji te re bê zelalkirin ka kîjan cûre ji te re guncav e. Her wiha tu dikarî prezervatîvan ji dûkanan û dermanxaneyan jî bikirî.

Du har rätt till rådgivning om preventivmedel och att få förslag på den sort som passar bäst. Du kan också köpa kondomer på ett apotek eller i en mataffär.



Dema tu ducanî bî, dema zarokanîne û dema piştî zarok çêbû te mafê lênêrîne heye. Her wiha te dema zarokjiberkirinê jî mafê lênêrîne û piştgiriya axaftinê heye. Tu dikarî heya hefteyê 18 mîn bi xwe bîryara zarokjibergirtinê bidî.

Du har rätt till vård när du är gravid, under förlossning och efter att barnet är fött. Du har också rätt till vård vid abort och att få samtalsstöd. Du kan själv bestämma om du vill göra abort fram till vecka 18.



Her wiha te mafê lêkolîna tenduristî jî heye. Ji kesên penaber re ji bo lêkolînê gazîname tê şandin. Ji kesên bê destûr li Swêdê ne re gazîname dema wan bi xwe daxwaza lîstîna kirin bi şunde tê şandin.

Du har också rätt till en gratis hälsoundersökning. Asylsökande får en kallelse till undersökningen. Personer som är i Sverige utan tillstånd får ett erbjudande först när de själva söker vård.



Hemî kesên ku zimanê Swêdî nezanibin xwedî maf in ku daxwaza werger bikin. Dema te dem veqetand bi bîr bixe ku te pêwîstî bi werger heye. Xebatkar ji te re wergerekî peyda dîkin. Divê zarok û nas wergeriyê nekin.

Alla som inte kan svenska har rätt till tolk. Berätta att du behöver tolk när du bokar tid. Personalen bokar en tolk åt dig. Barn och släktingar ska inte tolka.



Xebatkarên lîstîna û werger xwedî erka sirveşartinê ne. Di derbarî xwe de tiştekî nebêje dema ne bi daxwaza te be. Tiştê tu bêjî dê li ser serlêdana te ya pênaberiyê çî bandorê neke.

Vårdpersonal och tolkar har tystnadsplikt. De får inte berätta något om dig utan att du har godkänt det. Det du säger kommer inte att påverka din ansökan om asyl.



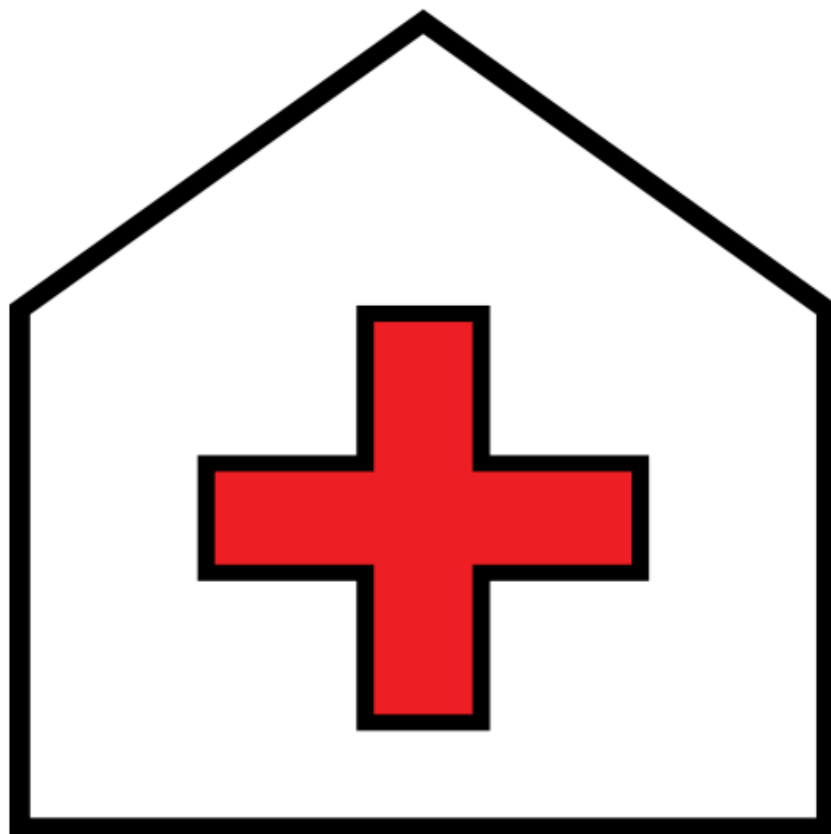
Dema te daxwaza lîstîna kir divê tu karta xwe ya LMA an jî meqbûza xwe ya serlêdana penaberiyê nîşan bidî. Ku tu bê destûr li swêdê bî hîngê divê pasaportêke biyanî nîşan bidî ji bo ku xwe bidî nasandin.

När du söker vård ska du visa ditt LMA-kort eller kvitto på att du har sökt asyl. Du som är i Sverige utan tillstånd kan använda ett utländskt pass för att identifiera dig.

- C0231
- K8713
- M3112

Dema cara pêşî daxwaza lîstîna bikî hîngê dê ji te re hejmareke îhtîyadî bê dayîn. Pêwîst e wê hejmarê biparêzî û her cara daxwaza lîstîna bikî bi xwe re binî. Xebatkar hejmara îhtîyadî ji bo lêbinêrin û bizanin ka te berê xizmetê lîstîna wergirtiye an jî na.

Första gången du söker vård får du ett reservnummer. Du ska spara numret och ta med det varje gång du söker vård. Personalen använder reservnumret för att se om du fått vård tidigare.



För info om symbollicenser: <http://www.dart-gbg.org/licenser>
Detta bildstöd är skapat via www.bildstod.se i samarbete med berörda verksamheter inom Västra Götalandsregionen.

www.kom-hit.se/flykting



Flykting



VÄSTRA
GÖTALANDSREGIONEN